## APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) (स्वास्थय देखभाल) सहायता हेत आवेदन प्रारूप oundation APPLICATION DATE: (8/12/2010 **Building block of life** APPLICATION No. : आवेदन तिथी अवबंदन संख्या : AGE-YEARS STIT-TH SEX Refr NAME of APPLICANT: PURNIMA SINGH आवेदक का नाम FATHER'SISPOUSE'S NAME: RAHLL STNGH पिता/कटुम्भ का नाम PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता TIA, LOKAGATI, DHAN'I AKHALI, HOOGHI PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई आवासीय पत AS ABOVE -DOMESTIC HELP MARRIED (TRUTTER) / UNMARRIED (SERVICE) OCCUPATION: TOTAL ANNUAL INCOME: RS 9 000 K12 2 24 000/ (Attach Proof of Income) (आय का साध्य संलग्न) कुल वार्षिक आप PAN No. मध्ड खाता संख्या Yes / No ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): क्या आप आप कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये। हा / नही FAMILY DETAILS परिवार विवरण Age (Years) Gender Relation with Applicant Name of Family Member Sr. No. PURNTA A PRINTY PURNTA A PRINTY BINDU SHAW आवेदक के साथ सम्बध उप्र (वर्ष) सिंग क्रम संख्या DAUGHTER BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever in applicable) सहायता के लिये विनति आधार Ration Card (Attach Copy) **BPL Card** Any Other **EWS Certificate** (Attach Card Copy) (Attach Certificate Copy) Basis/Proof उपभोक्त कार्त गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अस्य आय वर्ग प्रयाग पत जन्म कोई साक्ष्य (प्रभाग पत्र को छापा प्रति संतरन करे। (प्रमाण पत्र को सत्या प्रति संतप्त करे। (प्रमाण पत्र की साथा प्रति संतरन करे। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेतु किये गये विनती का उद्देश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached Sr. No. अस्पताल/डॉक्टर से बारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न क्रम संख्या CHTORACT -DIAGNOSIS 4 51854700 SURGERY. ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतू कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्थोत से लिया गया हो? AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED NAME of OTHER SOURCE

अन्य स्त्रोत का नाम

ली गई सहायता राशो

Sr. No.

क्रम संख्या

DECLARATION by APPLICANT: WHEN BU WHEN THE

- 1) I hereby confirm that off octails in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, isable for rejection/cancellation.
- I solemn'y confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
  was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not 8 will not in future, avait of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this essistance is requested.
- 1) मैं भोषण करत हैं कि इस प्रकार में दिने वर्ष सभी विवरण मेरे जानकारों के अनुसार सत्य एवं सही है। यदि कोई विवरण एवं कथन असत्य फाया जाता है तो मेरी सहस्था निरस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वार जो सहायत रहित "कोशिका फाउन्डेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रकृष में घरा गया है।
- मैं पुष्ट बता हैं कि जिस सहायत हेटू यह प्रमंत की गई है, उस रहि का अहिक वा सकत हिम्सा किसी अन्य ब्रोटानियोक्क बीच कम्पनी में न तो लिया है और न ही पविष्य में लूँग।

## AGREEMENT by APPLICANT (Spice git lett)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfillment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रथम पर अपने इस्तावा या अंपने की छाप सरकार, मैं (आवेरक) अपनी सहयति की पुष्टि करता मूँ एवं "कोशिका फाउंडेरल और उसके न्यासीचें " को अधिकृत करता मूँ कि मेरा नाम, प्रता, फोटो और थो विश्वाप इस प्रपत्न में धोधित है, उसे "कोशिका" एक्यू न्यामी, दान, प्रध्यक्षण दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार नाम्यण से प्रसारित करने के लिए अधिवृत हैं। मेरे प्रपत्न का विवरण मेरे इल्डब के पहले था बाद में करने के लिए "कोशिका फाउडेंगर" व न्यामी अधिकृत हैं।
- 2) मैं (अव्येदक) इस यह से सहमा है कि मेरा नाम, फत, फोटो और विकाप को कि सहामता के उर्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्थत: सहामत का हकदार नहीं बनाता इस सम्बंध में "कॉलिका" एवम् उसके न्यांसर्ज का निर्णय अतिम और वाष्यकारी होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

अवेरक के इस्ताधा या अंगूते का निवान



## AGREEMENT by HOSPITAL (FRIEND GO WOR)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation is essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patients is based on the artifurpement between the national will.

patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.
इस्तरे अधिकृत, इस्तकारी भी और में मामरेजीयों को "कॉटिका फाउन्टेकर" से विकिय सहायक हेतू विकारित की खाते हैं। जिसे इस (इस्पक्कर) निम्न प्रकार से मन्द्र म समित्र करते हैं।

1) वह कि न तो नर्तपन और न हो परिष्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्थेत से उका रोनी प्रथम में तेने मा ले रहे हैं, जैसे कि इमने "कॉसिका फाउन्टेशन" से सिफानिश वितर के सन्वय में "कॉसिका फाउन्टेशन" इस सहायता निनति ऑशिका फाउन्टेशन हों। विया जाता है तो अन्यतल किसी अन्य गैर सरकारी संख्या पर किसी अन्य संन्यापन से सहायता लेने का ऑपकार सुर्वधन रखता है। इस पूष्टि में स्थ्य कहा जाता है कि अस्पताल दिशीय पटर उका सेगी प्रथमते हेतु किसी मैर सरकारी संख्या या किसी अन्य साथन से नहीं लेक्परेगी।

2. "कांशिका फाउन्डेशन" में तो वर्ष सहायश केवल वितिप प्रकृति की है। रोगी पर हमपताल द्वारा रे वर्ष सलाह या किये गये उपयादप्रक्रिया का चुनाव रोगी एवं हरणतान

के बीच का विषय है और "कॉशिका एउडच्डेशर" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इससिये इस्थासल में रोगी के इन्तर सुरक्षा और आने जाने की सारी जिम्मेदारी रोगी एवं इस्थासल की डोगों और "कॉशिका" को कोई भूभिका या जिम्मेदारी इस सामले में नहीं होगी।

## RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE स्थिति के लिए संस्तृति Date of Surgery अभिनेतन को तरीख (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) (STATE का नाम व हस्ताधर व रवि च FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION SIGNATURE of TRUSTEE 1 अभी हस्ताधर 1 SIGNATURE of TRUSTEE 2 अभी हस्ताधर 2 SIGNATURE OF TRUSTEE 2